# 您可能合資格 72 小時免簽過境京滬



(上海・浦東)

又是春天了,您可有去日韓港台旅行的 計劃?今年,可以多一站:北京或者上 海,過境72小時免簽證呢!

自 2013 年元旦起, 45 個國家的公民可持 72 小時內已確定日期和座位的前往第三國(地區)聯程機票,經北京首都機場、上海浦東機場或上海虹橋機場過境前往第三國(地區)。

美加兩國都在此 45 國之中。 除非依照 中國大陸法律同時具有中國國籍(如港 澳同胞和在美加出生的中國公民),美 加兩國護照持有人均可享用這一便利。

合資格的旅客應向載運其抵達北京或 上海的航空公司提出,由航空公司向北 京或上海機場公安邊檢部門申請。經審 核符合過境免簽條件的旅客將被允許 臨時入境。

根據此項安排過境的旅客須:

1. 只進出首都機場、浦東機場或虹橋 機場三者之一;

- 2. 持有72小時內出境的已確定日期及座位的聯程機票;
- 3. 不離開北京或上海;
- 4. 在過境後前往第三國或地區。

已根據此項安排入境的旅客遇有特殊事由需停留超過 72 小時的,應向北京或上海公安出入境管理部門申請, 經批准並取得相應簽證後方可延期逗留。

如您有相關問題, 可查詢公安部網站 www.mps.gov.cn/n16/n84147/n84196/3487899.html,或致電北京邊檢總站 86-10-56095400、上海邊檢總站 86-21-51105100。



親愛的朋友! 您需要我們為您禱告嗎? 請電郵至以下電子郵箱:

bolip4u@gmail.com

## 波特蘭靈糧堂

聚會地點: Immanuel Christian Fellowship (ICF) 1 樓

909 NE 30th Ave.
Portland, OR 97232

聚會時間: 10:30 AM 星期日

網站: www.BOLIP.org 電話: 360-885-4488



 本期內容:

 那天再相聚
 1-3

 為你的春天增添色彩
 Woodburn Tulip Fest
 3

 您可能合資格 72 小時免簽
 4

 過境京滬
 4

 代禱郵箱
 4

 波特蘭靈糧堂聯絡
 4

"因為主必親自從天降臨, … 那在基督裡死了的人必 先復活。以後我們這活著還 存留的人,必和他們一同被 提到雲裡,在空中與主相 遇。這樣,我們就要和主永 遠同在。"

(帖前 4:16-17)

## 那天再相聚

媽媽,您走後已有一段日子了,可 好?

人家都說人臨離去前有甚麼迴光 返照的,怎麼您連半句話都未曾留 下,一件衣服都沒有帶走,便『搬 家』了!說實在的,我是有點兒不 滿,但回心一想,不能怪您一聲不 響,想到您是去了那個更美的家 鄉,一個可以永遠和天父在一起的 新居,換了是我,也會這樣選擇。



I-5 Interstate Bridge over Columbia River from Vancouver , WA

#### 決志

自那天您在街上暈倒以後便一直沒有回家『巡視』過,其間教會的傳道人到醫院向您傳過幾次福音,您都微笑婉拒了,直到那一天—— 您屬靈生命的轉捩點……



張愛玲曾寫過:『…時間的無涯的荒野裏,沒有早一步,也沒有晚一步,剛巧趕上了…』。而教會的傳道人,正是這樣。他,沒有早一步,也沒有晚一步,剛巧趕上了從A醫院要把您送回B醫院的這個時間,深信是天父的美意,而您,就是在這個『運送』過程中,決了志,信了主。

#### 受洗

一天在公司午膳完畢,突然接到弟弟的電話,問我可否立刻找教會的傳道人安排您受洗。心知不妙便問他為何這樣急,他說早上和爸爸見了醫生,醫生對您的情況非常不樂觀,當時弟弟誤以為您在清醒時答應過受洗。誰知他搞錯了,卻碰到意外收穫,若不,也許弟弟不會靈機一動想到受洗這件事。

和教會的傳道人約好,牧師偕同兩位 教會執事(見証人),還有我和弟弟, 一同在您的病榻前,見証了那奇妙的 一刻 —— 您受洗歸入主的名下。

本刊文章歡迎非營利性轉載, 但請註明出處。

### 安息

如常地工作,又是弟弟來電,是醫生通知我們一家人於下班後見他。我們準時到達,醫生也是說類似的話,說您的情況很壞很壞…… 後來弟弟憶述當時醫生在他說完那番話以後,拍了拍他的手臂,這個動作是異常的,難道…… 就在那天晚上, 接到醫院打來的電話,我和弟弟便慌忙地趕去……

聖經啟示錄第七章,形容到有些穿白 衣的人,和眾天使在羔羊的寶座前敬 拜。媽媽,當我和您在天家重聚時, 我俩必定一同高唱:『阿們!頌讚·榮 耀、智慧、感謝、尊貴、權柄、大力, 都歸與我們的神,直到永永遠遠:阿 們。』 —— 佚名



# 為你的春天增添色彩 Woodburn Tulip Fest

你注意到了嗎? 旁邊的樹梢悄悄地冒出了花苞和新枝芽! 是的,冬天的腳步遠離了,春天已經來了!

你準備好幫你的春天上色了嗎? 一年一度的 Woodburn 鬱金香嘉年華即將開始。一個適合全家出遊的繽紛好地方!!

開放日期: 3月29日-5月5日

開放時間: 9 AM - 6 PM Daily

地點: Wooden Shoe Tulip Farm

33814 S. Meridian Rd. Woodburn, OR 97071

門票: 每輛車 \$10.00

詳情請參閱下方網站:

http://www.woodenshoe.com/tulipfest/

